



Balkányi

XVII. évfolyam 4. szám • 2013. június

Beszélő

Balkány Város Önkormányzatának
és lakosságának közéleti lapja



Búcsú az alma mátertól

Négy osztály nyolcadikos diákjai mondtak búcsút iskolájuknak, tanáraiknak és volt diákjaiknak a Szabolcs Vezér Oktatási Központban június 15-én. A diákok nyolc éves szorgalmas munkáját Szabó Gusztáv iskolaigazgató méltatta, s köszöntötte őket abból az alkalomból, hogy kilépnek a nagybetűs ÉLET-be, s középiskolákban, szakközépiskolában, szakmunkásképzőben folytatják tanulmányikat. Sok sikert kívánt ehhez köszöntőjében Pálosi László polgármester. A legjobbak, legszorgalmasabbak elismerést, jutalmat kaptak jó tanulmányi eredményükért.



POMPÁZNAK a nyári virágok a belváros utcáin. Új virágtartók is kikerültek, amelyek a beton üzemből készültek.

Igazgatási szünet

Nyáron két hétig, télen két napig tartanak igazgatási szünetet a Polgármesteri Hivatalban. A város képviselő-testülete rendeletben szabályozta, hogy július 22-től augusztus 2-ig, télen pedig december 30-tól december 31-ig igazgatási szünet lesz a hivatalban.

A közszolgálati tisztviseléről szóló törvény, valamint a közszolgálati tisztviselők munka- és pihenő idejéről, az igazgatási szünetről szóló kormányrendelet értelmében döntött így a képviselő-testület. A rendelet hatálya kiterjed a Polgármesteri Hivatal valamennyi közszolgálati tisztviselőjére.

Az igazgatási szünet ideje alatt a hivatal ügyeket tartó hétfőtől péntekig minden nap reggel fél nyolc és déli 12 óra között.

Helytállás hőségben



ELEK EMIL FELVÉTELE

A júniusi forró napokon is dolgoznak a város közművesítésén, infrastruktúrájának kiépítésén a közmunkások. Amióta ekkora

hőség van, korán, reggel hatkor kezdenek, hogy a legnagyobb melegben hamarabb befejezhessék a napi munkát.



Elbúcsúztak az iskolától

8.A

1. Alexa János
2. Balogh Klaudia
3. Cser Nikolett
4. Csongrádi Elizabet
5. Farkas Ramóna
6. Ferencz Bianka
7. Horváth Nikolett
8. Járó Klaudia
9. Juhász Roland
10. Kulin Sándor
11. Nagy István Dávid
12. Pongó Gergő
13. Rácz Brigitta
14. Réday Mercédesz
15. Sebők Dóra
16. Szilágyi Petra
17. Teremi Barbara magántanuló
18. Tonté Sándor
19. Vinkler Margit

8.B

1. Balázs László
2. Balogh Evelin
3. Csongrádi József
4. Dobi Szabolcs
5. Horváth Julianna

6. Horváth Tamás
7. Kelemen Dávid
8. Mihály Szabina
9. Molnár Ágnes
10. Nagy Nándor
11. Orgován József
12. Paraicz Dóra magántanuló
13. Pásztor Angéla
14. Pásztor Eszter
15. Simon Béla
16. Sinka Zsuzsanna
17. Svank Barbara
18. Szabó Dóra
19. Tonté Emese
20. Zalánfi Zoltán

8.C

1. Ari Fanni
2. Balogh Gábor
3. Barcsik Tibor
4. Belme Anikó
5. Benke regina
6. Bihari Dávid
7. Cserbán Zsuzsanna
8. Dán Angelika
9. Kóródi Klaudia
10. Mészáros Luca

11. Palugyai Gergő
12. Pethő István
13. Sallai Patrícia
14. Szöllősi Renáta
15. Tonté Roland
16. Ulics Zoltán Milán

8.D

1. Balogh Róbert
2. Bede Ádám
3. Boros Georgina
4. Ferenc Dávid
5. Gebri Alex
6. Hanzel Klaudia
7. Horváth Nikolett
8. Horváth Vanessza
9. Juhász Anett
10. Juhász Katalin
11. Juhász Krisztina
12. Kecskeméti Roland
13. Major Vivien
14. Major Zsolt
15. Pallai Szabolcs
16. Szabó Dávid
17. Szilágyi Erika
18. Szöllősi Anikó
19. Török Balázs
20. Zentai Szabina

Nyírbátor helyett Nyíregyháza

Változik a Földhivatalok illetékességi területe

Tájékoztatjuk Önöket, hogy a Szabolcs-Szatmár-Bereg megyei járási földhivatalok illetékességi területe 2013. június 25-től, illetve 2013. június 28-tól megváltozik.

A változás 2013. június 28. napjától érinti Balkány város területét is.

2013. június 28. napjától a Balkány város területén található ingatlanokkal kapcsolatos földhivatali ügyekben (ingatlan-nyilvántartás, földmérés, telekalakítás, földvédelem, földhasználat, stb.) a Nyírbátori Járási Földhivatal helyett a Nyíregyházi Járási Földhivatal jár el.

2013. június 28. napjától a Balkány város területén található ingatlanokra vonatkozó földhivatali kérelmeket, beadványokat írásban vagy személyesen a Nyíregyházi Járási Földhivatalnál kell benyújtani.

A Nyíregyházi Járási Földhivatal címe:

Nyíregyháza Járási Hivatal Járási Föld-

hivatala, 4400 Nyíregyháza, Báthori út 13.

A Nyíregyházi Járási Földhivatal elérhetőségei:

Levélcím: 4401 Nyíregyháza, Pf.: 130.

Telefon/fax: 42/523-200; 44/414-139

E-mail cím: nyiregyhaza@takarnet.hu

Az illetékességi terület változása miatt a Nyírbátori Járási Földhivatalnál 2013. június 28. napján (pénteken) és 2013. július 1. napján (hétfőn), a Nyíregyházi Járási Földhivatalnál 2013. június 25. napján (kedden), 2013. június 26. napján (szerdán), 2013. június 28. napján (pénteken) és 2013. július 1. napján (hétfőn) a földhivatali ügyfelfogadás szünetel.

A TAKARNET rendszeren biztosított szolgáltatások (elektronikus tulajdoni lap, térképmásolat, stb.) 2013. július 1. napjától érhetőek el.

A változással kapcsolatban további információt a Nyíregyházi Járási Földhivatal, valamint a Nyírbátori Járási Földhivatal nyújt.

Dr. Jászai Tamás
hivatalvezető

Gyermeknap Béke-telepen

Aháromhetes esős időszakot verőfényes napsütés követte, amikor június 7-én iskolánkban megrendezésre került a gyermeknap akadémia verseny.

A gyerekek nagy izgalommal és készülődéssel várták a napot, hogy összemérhessék ügyességüket és tudásukat. A 4. osztályos csapatkapitányok irányításával készültek a megmérettetésre délutánonként. Néhány feladatípust a tudomásukra hoztunk, pl. hogy lesznek kérdések a 4 év alatt tanult kötelező versekből, kötélmászás, célba dobás,

így céltudatosan tudtak készülni. A várva várt napon a hagyományokhoz híven színenként alkottak csapatot és menetlevéllel, indulóval, csatakiáltással indultak az akadályversenyre.

Kezdeként megnézték egy mesefilmet, amellyel kapcsolatban kérdésekre kellett választ adni egy állomáson, volt irodalmi totó, versidézetek kiegészítése, versmondás, lajhármászás, kúszás, zsákban futás, célba dobás, dekázás, kapura rúgás, elrejtett állatképek megkeresése. Nagy élvezettel versenyeztek a gyerekek, több szülő is részt vett a programon, akik szurkoltak,

bíztatták nagy lelkesedéssel a gyerekeket. A verseny végén jött az eredmény hirdetés. Természetesen minden gyerek kapott ajándékot.

Ezúton szeretnénk köszönetet mondani a Kedves Szülőknek a részvételért és külön Néző Ferencné, Kissné Nagy Erika és Nagy Tiborné szülőknek, akik finom töltött káposztát készítettek ebédre és süteménnyel, üdítővel vendégelték meg gyerekeinket és minden dolgozót. Az elért helyezések sorrendjében választhattak a labda, a kis autó, buborékfúvó között. Megelégedéssel zártuk a napot, célunkat elértük, minden gyermek boldog volt.



ÁROKÉPÍTÉS

Köszönet a könyvekért

Köszönetet mondunk Benke Tímea és Szilágyi Mihály balkányi lakosoknak az iskolai könyvtárnak adományozott könyvekért. (Azokat a könyveket, melyek nem tartoznak az iskolai könyvtár gyűjtőkörébe, a Városi Könyvtárnak adtuk át.)

Papp Anna
iskolai könyvtáros tanár

Gyógyszertári ügyelet

A nagykállói Ratkó József gyógyszertár újra megnyitott, ennek köszönhetően újra van a térségben gyógyszertári ügyelet. A nyitva tartás: Hétfőtől péntekig 7.30-19.00 óra, szombat: 8-12 óra. Minden egyéb időpontban gyógyszerügyi ügyeletet biztosít.

Ovis Angol Gála

A Művelődési Ház kisterme Adott otthont a szeptemberben kezdődött ovis angol foglalkozásoknak.

A kis-, közép-, és nagycsoportos gyerekek kitartóan, lelkesen, örömtől sugárzó szemekkel várták hétről-hétre a méltán népszerű hétfő délutánokat, hogy újabb versekkel, dalokkal, mondókákkal, angol szavakkal gazdagíthassák tudásukat. A foglalkozásokat Lőrinczy Csonka Tünde angol nyelvtanár tartotta.

Decemberben nyílt foglalkozáson szembesülhettek a szülők azaz, hogy alig pár hónap alatt milyen gazdag szókincset sajátítottak el gyermekeik. A foglalkozásokon elhangzó angol nyelvű utasítások már nem jelentettek gondot a legkisebbeknek sem, a megannyi játékos feladat pedig nemcsak a gyerekeket, de szüleiket is elbűvölte.

Június 4-én nagyszabású, meglepetéssel teli gála műsorra készült a kis csoport. Napokkal előtte nagy izgalom kísérte a felkészülést. A köszöntőben hallhattuk azt, miért és mennyire fontos az idegen nyelv minél korábbi megismerése. Játé-

kos, zenés, táncos formában észrevétlenül tanulnak a gyerekek. A műsor első részében ízelítőt láthatunk abból a tudásból, amire heti egy órában egy tanév alatt szert tettek az apróságok. Bemutakozás, köszönés, számolás, gyümölcsök, hangszerek, testrészek csak néhány témakör abból, amit a kedves közönség láthatott, hallhatott. Külön említést érdemel, hogy a gyerekek állatok szerepeibe bújva mesét dramatizáltak nagy sikerrel. A műsor második részében meglepetéssel készültek az ovisok, és pedagógusnap alkalmából versekkel, énekekkel köszönték meg óvó néniknek, dajka néniknek egész éves munkájukat. A gálát a Valcer Mazsorett csoport Lilium csoportjának bemutatója zárta, hiszen az ovis angol gyerekek között van Lőrinczy Zsófia és Oláh Réka, akik lelkes tagjai a mazzis csapatnak is.

A vidám, szórakoztató egy óra mindenkit elbűvölt és rádöbbentett arra, hiszen az ovis angol gyerekek között van Lőrinczy Zsófia és Oláh Réka, akik lelkes tagjai a mazzis csapatnak is.

Kívánunk a gyerekeknek további sok szép és kellemes nyelvórát és jó pihenést a nyári szünidőre!



3 NAP ALATT A FÖLD KÖRÜL

ANGOL NAPKÖZIS TÁBOR

Htt egy picit is tanultál már angolt, itt gyanapíthatod nyelvtudásod!

- játékos, szórakoztató nyelvtanulás
- szórakozó kalandok
- tradicionalis sportjátékok
- kirándulás
- napok szórakozás
- napról napra nyelvi
- versenyek, sportversenyek, játékok

A tábor díja: 23.000 Ft

Hely: József Attila Művelődési Ház
Idő: 2013. június 5-7.
További információk a KÖNYVTÁRban!

Lőrinczy Csonka Tünde

**5 nap vidám angolozás-
ra várunk Téged! Ez
nem egy hagyományos
tábor, hanem annál sok-
kal több!**

Táborozóink napjait átszövi az angol nyelv használata, emellett azonban a főszerep a változatos élményeké, mozgásos játékoké és a szórakozásé. A nyelvi foglalkozások játékosak, élményszerűek, ahol a gyerekekkel életkoruknak, tudásszintjüknek megfelelően dolgozzuk fel a napi témaköröket.

Jelentkezési határidő:
július 1.
**Személyesen
a könyvtárban vagy
a 06-30/464-1069-es
telefonszámon.**



ÚJ SZÉCHENYI TERV

KÖNYVTÁRI INFRASTRUKTÚRA FEJLESZTÉSE

TIOP-1.2.3-11/1-2012-0409

2013 június 18.

Balkány Város Önkormányzata 100% mértékű Unió támogatást nyert a Könyvtári infrastruktúra fejlesztés című pályázati kiírásán az Új Széchenyi terv keretében. A mintegy 7,6 millió forintnyi beruházás keretében a József Attila Művelődési Ház és Városi Nyilvános Könyvtár könyvtári részének informatikai eszközparkja került korszerűsítésre.

A projekt által az Önkormányzat a könyvtár teljes gépparkját lecserélte, így 7 db új és modern számítógép került beüzemelésre a projekt helyszínén, ezen felül egy, az online könyvtári szolgáltatások igénybevitelét segítő szoftver

is beszerzésre került, valamint az esélyegyenlőség érvényesülését szem előtt tartva a projekt tartalma volt még egy olvasókészülék a látássérültek könyvtárháználátának elősegítése érdekében.

A beruházás jelenleg a pénzügyi elszámolás fázisában van, a könyvtárban minden eszköz beüzemelésre került az elmúlt időszakban. Így könyvtárunk megújult eszközparkkal és új szolgáltatásokkal várja új és leendő látogatóit egyaránt!



MAGYARORSZÁG MEGÚJUL



A projektek az Európai Unió támogatásával valósulnak meg.



ÚJ SZÉCHENYI TERV



Észak-alföldi JOGPONT⁺ Mini

**INGYENES jogi tanácsadás
a balkányi Jogpont⁺ Mini irodában!**

Cím: **Balkány, Kossuth út 3.**

Ügyfélfogadás: **csütörtök 16.00-18.00**

Tel.: 06-30/385-6048

E-mail: eajpmini@gmail.com

Keresse fel internetes oldalunkat is: www.jogpontplusz.hu



TÁMOP-2.5.3.B-12/1-2012-0005



A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap finanszírozásával valósul meg.



Gyermekek hete a Barackvirág Óvodában

2013.06.03-tól-07-ig szerveztük óvodánkban a Gyermekek hetét, melyre minden szülőt, vendéget szeretettel vártunk.

Programjaink:

Hétfő:

Homokvár-építő versenyt szervezett a Micimackó csoport a csoportok között, amelyen mindenki győztes volt, olyan kreatív építményeket alkottak a gyerekek. Jutalmul vattacukrot kaptak és lufi-hajtogatós bemutatót is részt vettek.

Kedd:

A tervezett aszfalttrajz-verseny az időjárás miatt elmaradt, de helyette közös vizuális tevékenységeket szerveztek az óvó nénik. Főtt kukoricával leptük meg a gyerekeket.

Szerda:

Az egészséges életmód szellemében sportversenyeket szervezett a Pillangó csoport, amelyen részt

vettek a szülők is. Biztosítottuk a gyerekeknek a mozgás lehetőségét rollerezéssel, bringázással.

Csütörtök:

Ovidiskót szervezett a Méhecske csoport, de volt táncitanítás és táncverseny is. A Micimackó csoport Sóstóhegyre szervezett kirándulást a szülőkkel közösen az El-Vándorló lovastanyára.

Péntek: Gyermeke nap és családi nap az oviban.

Tonté Sándor, a Roma Nemzeti Önkormányzat vezető felajánlásával minden gyerek pónin lovagolhatott. Köszönjük támogatását.

Volt trambulinozás, lufi fújós verseny. A dajka nénik pedig palacsintát sütöttek a gyerekeknek, résztvevőknek. Mindenkinél jutott jégkrém, de az igazi meglepetés a homokozó játékok átadása volt.

Köszönjük a szülők támogatását, részvételét. Reméljük, hogy ez a hét sikerélményekben gazdag, felejthetetlen volt kicsiknek, nagyoknak.

A Barackvirág Óvoda dolgozói



Technológiai fejlesztés uniós forrásból a STEEL-BUILDING Kft.-nél

2013. április 26.

A STEEL-BUILDING Kft. az Új Széchenyi Terv Gazdaságfejlesztési Operatív Program keretén belül, a „Mikro-, kis- és középvállalkozások technológia fejlesztése” tárgyú pályázati felhívásán több mint 19,9 millió forint összegű vissza nem térítendő uniós támogatásban részesült. A több mint 48,9 millió forint összköltségű projekt keretén belül jelentős technológiai fejlesztést valósított meg telephelyén.

A STEEL-BUILDING Kft. 2005. május 13-án alakult. A társaság elsősorban a fémipari termékgyártás területén végez kiterjedt üzleti tevékenységet, de a gyártott termékek felhasználásával komplett építmények kivitelezését, illetve termékeinek helyszíni installációját is végzi.

A 49 819 280 Ft összköltségvetésű beruházás keretében a Kft. olyan eszközök beszerzését valósította meg, melyek a legkorszerűbb technológiát képviselik. A projekt megvalósítása során a következő gépek beszerzése valósult meg:

- 1 db 26 FF VSD típusú Atlas Copco olajbefecskendezéses csavarkompresszor MAGNET típusú légtartállyal,

- 1 db 90 to. emelő kapacitású, alacsony építésű hidraulikus emelő,
- 1 db GEMOXYTECH 3X típusú, új, mobil CNC vezérelt lángvágó berendezés,
- 2 db WELDI MÍG 520 SW típusú fűzőelektrodás, vízűtéses CO₂ hegesztő berendezés,
- 1 db GRACO Mercur Airless festékspró berendezés.

Az eszközbeszerzésen túl a projekt további elemeként jelentős információs technológia fejlesztést is megvalósított a cég az irodai számítógépek, mérnöki számítógép, tervezői számítógép, LED monitorok, valamint új szoftverek megvásárlásával.

A pályázatban megfogalmazott tevékenységek megvalósításával a társaság piaci pozíciójának megerősítése, versenyképességének növelése valósult meg.

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Regionális Fejlesztési Alap társfinanszírozásával valósult meg.

A cégről bővebb információ található a www.steelbuilding.hu internetes oldalon.

Steel-Building Kft.

4233 Balkány, Bocskai u. 10.
E-mail: titkarsag@steelbuilding.hu
www.steelbuilding.hu
www.ujsechenyiterve.gov.hu



Zeneiskolai beiratkozás

Tisztelt Szülők!

Értesítjük Önöket, hogy a Szabolcs Vezér Oktatási Központ Zeneiskolája az előzetesen leadott írásbeli jelentkezések alapján anyakönyvi beiratkozást tart.

**A beiratkozás helye: Szabolcs Vezér Oktatási Központ titkársága
Ideje: 2013. július 10. (szerda) 08.00–18.00**

A beiratkozáshoz szükséges adatok:

(2011. évi CXCV. törvény a nemzeti köznevelésről 41. § 4. bekezdése alapján)

- a tanuló neve, születési helye és ideje, neme, állampolgársága, lakóhelyének címe, társadalombiztosítási azonosító jele, oktatási azonosító száma
- szülő, törvényes képviselő neve, lakóhelye, telefonszáma
- tanszak, melyre a felvételét kéri.

Felhívjuk a Tisztelt Szülők figyelmét, hogy a beiratkozással válik hivatalossá a gyermek jelentkezése a 2013/14-es tanévre vonatkozóan.

Szabó Gusztáv igazgató

Országos versenyen szerepeltünk...

Megyei I. helyezésként jutott tovább iskolánkból négy 5.b osztályos tanuló a Sóstófürdőn megrendezett „Matekguru” Kárpátaljai Csapatversenyre.

Az induló 64 versenyző (16 csapat) három napos rendezvény keretein belül bizonyíthatott. Büszkék lehetünk, hogy diákjaink az ország és Kárpátalja legjobbjai között szerepelhettek.

A három forduló eredményeként

kis csapatunk a Szolnok, Győr, Makó, Tiszaújváros legjobbait követve az előkelő ötödik helyet vívta ki magának, több nagyváros csapatát maguk mögé utasítva.

A csapattagok: Bódi Máté, Kiss Bence József, Szőke Áron, Turán Márton. **Felkészítő tanáruk:** Ferkóné Molnár Erika

Köszönet illeti a szülőket, akik lehetővé tették a versenyen való részvételt.

Gratulálunk, és további sikereket kívánunk!



Gyermekbúcsú, legóépítés

ASzent Jácint Görögkatolikus Óvoda márciustól – május végéig tartó programja

„Akkor kisgyermeket vittek hozzá, hogy tegye rájuk a kezét, és imádkozzék értük. A tanítványok azonban rájuk szóltak.

De Jézus ezt mondta: Engedjétek, és ne akadályozzátok, hogy hozzám jöjjenek a kisgyermek, mert ilyeneké a mennyek országa.”

Máté 19: 13-14

Mi a Szent Jácint Görögkatolikus Óvoda dolgozói, fontosnak tartjuk, és büszkék vagyunk rá, hogy gyermekeink örömmel és szívesen járnak intézményünkbe.

Mivel a játék a kisgyermekkor legfontosabb és legfejlesztőbb tevékenysége, így természetes, hogy óvodánkban ez a nevelés legfontosabb eszköze. A gyermeki tanulás is játékba ágyazott. Érdeklődésükre, kíváncsiságukra építve biztosítottunk változatos tevékenységeket. Gyermekközpontú programjainkkal biztosítottuk a gyermekekben rejlő képességek fejlesztését.

Óvodásaink érdekes programok közül választhatnak: most csak az eltelt három hónap eseményeit sorolom fel, hiszen az előzőkről már beszámoltunk.

Márciustól május végéig óvodánkban hét mese előadásban gyönyörködhetek gyermekeink, amely mind ingyenes volt. Szent József napja óvodánkban az apák napja is volt egyben.

Felülmúlhatatlan élményt szereztek



a csoportokba látogató apukák. Közös barkácsolással, verseny játékokkal tevékenykedtek együtt a gyerekekkel. A „ Krónikák írák” pályázatunkban három hetes témahét keretében ismerkedtünk a néphagyományokkal, melyben a húsvéti és a pünksödi ünnepek szerepelt, valamint a lovas projekt.

A néphagyománynak megfelelően készítettünk közösen a gyerekekkel sárgatúrót, kalácsot sütöttünk a kemencében, kolbász, sonka főtt az üstben, komatálat kaptak a csoportok. Volt zöldágjárás, tavaszkiöntő néptánc, megválasztottuk a pünksödi királynét és királyfit, májusfát díszítettek és állították az apukák és fiaik. A debreceni TB-Rancs vendégei voltunk, ahol íjászokdakt, népi hangszerekkel ismerkedtek, lovagoltak, csuhéztak, barká-

csoltak, nyáját tereltek a gyerekek, természetesen nem maradt el a népi ételtek kóstolása sem. Áprilisban megtartottuk a tavaszkiöntő, Móka hetünket jelmez bállal egybe kötve. Mind a hat csoportal kirándultunk a Vadasparkba, természetesen ez is ingyen volt.

Az óvoda-iskola együttműködés keretében itt voltak az iskolások egy közös barkácsolásra. A Magor Magyarjai ismét elhozták népi játékaikat egész délelőttre. Voltunk könyvtárlátogatáson, ismerkedtünk a könyvek világával, néztünk Bogdy és Babóca mesét, rajzoltunk, színeztünk és NYERTÜNK. Hiszen óvodásaink közül kerültek ki a győztesek. Egy gyerek, egy muskátli program keretében szépítettük óvodánkat. Májusban dallal, verssel köszöntöttük az édesanyákat közös barkácsolással a csoportokban, valamint részt vettünk a templomi liturgia keretében az édesanyák felköszöntésében is.

Az időseket néptáncal örvendeztettük meg a Művelődési Házban és az idősek otthonában. Ismét nagy létszámban vettünk részt a máriapócsi gyermekbúcsún. Közlekedési napot tartottunk, itt szeretnénk megköszönni Ladik János őrsparancsnok úrnak, kollégájának Lovas József úrnak és nyírbátori kollégájuknak tartalmas, játékos programjaikat. Itt volt a kisvonat, mellyel utaztak, az ugróvár, vattacukrot majszolhattak a gyerekek.

Üstben főztünk valamennyi csoport-

nak természetesen a szülők adományai-ból és segítségükkel. Vendégül láttuk a LEGÓ gyár vezetését, legóépítő versenyt rendeztünk a vendégekkel közösen. A Nap gyermekei pályázaton naptejet nyertünk, amelyet most a nagy melegben nagyon jól tudunk hasznosítani a gyerekeken.

Nagy izgalommal készültünk az évzáró-ballagási műsorunkra, amelyet megtisztelt jelenlétével Pálosi László polgármester úr, Jaczkó Sándor esperes úr és kedves felesége Évike.

A tanévben több alkalommal vettünk részt görögkatolikus liturgián, így Szent Mihály, Szent György, Három Főpap, Gyümölcsoltó boldogasszony ünnepén. Pedagógus napon mi felnőttek is a TB-Rancsra látogattunk, ahol íjászokdaktunk, korongoztunk, verseny játékokat játszottunk, természetesen nagyon jó hangulatba fogyasztottuk el a vacsorát.

Néhány napra, egy hosszú hétvégére Erdélybe utaztunk mi óvó nénik és dajka nénik között. Azt hiszem felejthetetlen élménnyel érkezünk haza.

Itthon várt bennünket az örömhír, hogy összes beadott pályázatunk nyert. Óvodánkban mindenki azon munkálkodik, hogy valóban otthonos, családias szellemben, kiegyensúlyozott, biztonságot nyújtó környezetben, megalapozott ismeretekkel gazdagodva fejlődjenek a gyermekek. Pedagógiai munkánk nem ér véget az óvodás gyermek nevelésével, a családok felé is értéket közvetítünk a különféle közös programokkal, hiszen csak így teljes a mi „küldetésünk”.

Szeretnénk elérni, hogy olyan gyermekeket neveljünk a családdal együtt, akik képesek a szabad önkifejezésre, véleményük van a körülöttük történőkről, jó kapcsolatteremtő képességgel rendelkeznek.

Köszönhető ez munkatársaim hivatásának, belülről fakadó hozzáállásának, és óriási gyermekszeretetének, amit nem lehet megköszönni, mert aki így él ilyen értékrendekkel, azok számára ez természetes, ez egy életforma, értékelni viszont lehet és én a legnagyobbra értékelem. Köszönöm a fenn tartónknak és esperes úrnak a törődést, a szeretetet, az odafigyelést amelyet közvetítenek felénk.

Kívánok mindenkinek nagyon jó egészséget és gondtalan nyári pihenést, tartalmas feltöltődést.





Mesés hét a Könyvtárban

„A mese az az ábécéskönyv, amelyből a gyermek megtanul saját lelkében olvasni.”

/Bruno Bettelheim/

2013. április 15-én kezdődött a 2 hétig tartó mesés hetünk, ahová legnagyobb örömünkre az összes óvodás csoport ellátogatott. A hét témáját a gyerekek egyik kedvenc meséje, Bogyó és Babóca adta. A foglalkozás elején megismertek a gyerekek a diavetítőt, s kitörő örömmel fogadták a két Bogyó és Babóca diafilmet. A sok ismerős és új történetet szájtátva figyelték, nevettek, izgulták végig a gyerekek. A program közös énekléssel folytatódott, ezután szabadon színezhettek, kirakózhattak a csöppségek. A vetítés végén minden apróság kapott egy könyvjelzőt, amelyen kedvencük Bogyó és

Babóca szerepelt. A mesés hét legfontosabb célja a gyerekek, a jövő generációjának olvasóvá nevelése, könyvtárunk megismertetése, megszerettetése.

A program lezárásaként rajzpályázatot hirdettünk, melyre közel 60 rajz érkezett. A döntés nehéz volt, ami látszik a helyezéseken is, hiszen az első 3 helyezettből 6 lett.

Eredmények:

Első helyezett: Rau Gerda Anna, Széplaki Tamás

Második helyezett: Ladik Dalma Boglárka, Nagy János

Harmadik helyezett: Nagy Marcell, Kovács Bianka

A közösségi oldalon meghirdetett közönségdíjasunk: Lőrinczy Zsófia

Gratulálunk a kis nyerteseknek, s ezúton köszönjük az óvó néniknek, s természetesen a gyerekeknek a részvételt.



TÁMOP-5.2.5/B-10/2-2010-0231



ÚJ SZÉCHENYI TERV

Tehetségek Balkányban

2013. 05. 13.

A „Támasz-Pont” Ifjúsági Információs és Tanácsadó Iroda idén második alkalommal rendezte meg Ki mit tud? tehetségkutató programját Balkányban. A program az Európai Unió támogatásával, valamint az Európai Szociális Alap társfinanszírozásával valósult meg.

Mint a tavalyi évben, idén is a projekt célcsoportjába tartozó, 12-29 év közötti, Balkányban és környékén élő fiatalok vettek részt a tehetségkutatón. A program célja, hogy a magukban tehetséget érző fiatalok megmutassák magukat a nagyközönség előtt, ezáltal növelve bátorságukat, és erősítve önbizalmukat. A rendezvény repertoárja idén is színes volt. A több mint 100 fős közönség olyan produkciókat láthatott mint versmondás, tánc, ének, furulyázás, gitározás, hegedülés. A tehetségüket megmutatni kívánó fiatalok sikeresen szerepeltek a színpadon. A rendezvény eredménye a következő lett:

első helyezett Ladik Máté, aki a Beatrice: 8 óra munka című számát gitározta, illetve énekelte el. Második helyezést érte el Balogh Richárd, aki Jolly: Álmatlan éjszakákat okoztál nekem c. számát adta elő. Végül pedig harmadik helyezett lett Gilányi Ivett, aki Antonio Vivaldi: A négy évszak című klasszikus művéből, a Tavasz és Tél részletet mutatta be furulyán. Különdíjban részesült Kovács Fanni, aki egy népdalcsokrot játszott el hegedűn. A díjazottak a zsűritől értékes nyereményeket vehettek át, és nem utolsósorban nagy élményekkel és tapasztalatokkal gazdagodhattak.



„TÁMASZ-PONT” Ifjúsági Információs és Tanácsadó Iroda
Cím: 4233 Balkány, Kossuth u. 1-3.
E-mail: tamaszpontiroda@gmail.com
www.tamaszpontiroda.hu
www.ujszechenyiterv.gov.hu

Nemzeti Fejlesztési Ügynökség
www.ujszechenyiterv.gov.hu
06 40 438 438



HAGYADORSZÁG MEGÚJUL

A projekt az Európai Unió támogatásával, az Európai Szociális Alap társfinanszírozásával valósult meg.



A SZEGFŰ
és a Nefelejcs
utcaiban a
csapadékvíz
elvezető
árkokat
ássák, és
betonozzák

Szabolcs Takarékszövetkezet
A TAKARÉKPONT HÁLÓZAT TAGJA

A tervek már megvannak?

Nálunk nincs nyári szünet! Velünk valóra válthatja!

4231 Balkány, Fő út 31. Tel.: 42/561-068 Fax: 42/561-069
ITTHON VAGYUNK, ÉRTÉKET TEREMTÜNK www.szabolcs-takarek.hu facebook.com/takarekpont

Kedvezményes jelzáloghitel a Szabolcs Takarékszövetkezetnél

- Új vagy használt lakást vásárolna?
- Építkezne, korszerűsítene vagy felújítaná otthonát?
- Akár többféle állami támogatást is igénybe vehet!

Ön elképzei, mi segítünk a megvalósításban!

- MOST FOLYÓSÍTÁSI JUTALÉK NÉLKÜL, ÉRTÉKBECSLÉSI DÍJ VISSZATÉRÍTÉSSEL JUTHAT HITELHEZ
- INGYENES SZÁMLAVEZETÉSI DÍJ 12 HÓNAPIG
- gyors ügyintézés (akár 2 héten belüli folyósítás)
- kedvező kamat
- rejtett költségek nélkül

Államunk 2013. június 5. és 2013. augusztus 31. közötti érvényes! A kondíciók és a további részletekért érdeklődjön személyesen vagy telefonon kirendelt kollégánkkal!

Balkányi Beszélő
Impresszum

Balkányi Beszélő
Balkány Város Önkormányzatának és lakosságának közéleti lapja

Szerkesztőség:
Polgármesteri Hivatal,
4233 Balkány, Rákóczi u. 8.
Tel./fax: (42)561-000

Kiadó:
Balkány Város Önkormányzata

Felélő szerkesztő: Balogh József

Nyomtatás:
Szendeczki Nyomda, Nyíregyháza
ISSN 1786-531X

Értékeltek a tűzoltó egyesület munkáját

2013. május 24-én pénteken az esti órákban a Balkányi Szabolcs Vezér Oktatási Központ ebédlőjében tartotta éves beszámoló közgyűlését a Balkányi Önkéntes Tűzoltó Egyesület.

A rendezvényen meghívott vendégként részt vett: Karóczkai Istvánné jegyző asszony, Kozák Attila tű. alezredes a Nyíregyházi Katasztrófavédelmi Kirendeltség kirendeltség-vezetője, a megyei tűzoltó szövetség elnöksége képviselőjében Kruppi István tű. alezredes, megyei főügyeleti osztályvezető, a Szakolyi Önkéntes Tűzoltóság részéről Berzsán István parancsnok, Terdik György tű. főtörzsszázászlós Nyíradony Katasztrófavédelmi Őrs parancsnoka, valamint Pataki József Geszteréd ÖTE és Dalanics Péter Bököny ÖTE parancsnoka. A rendezvény kezdetén Pálosi László az egyesület elnöke köszöntötte a vendégeket és a megjelent tagságot, majd Nagy Tibor parancsnok számolt be a tagság előtt az elmúlt évi tevékenységről.

A parancsnok a beszámolójában elmondta: A vonulások száma az elmúlt évhez képest jelentősen növekedett. 2012. évben 36 vonulás volt, amely Balkány Város közigazgatási területére és a szomszédos Geszterédre történt. 31 esetben tűzoltás, 4 esetben műszaki mentés, 1 esetben

pedig vaklárma illetve téves jelzés volt. Kazánháztűznél és 1 alkalommal Geszteréden lakóháztűznél volt beavatkozás.

A továbbiakban részletezte a bejelentett tüzeseteket és műszaki mentéseket, melyek elhárításában részt vettek: **tüzesetek:** 26 avartűz-nádastűz, 2 kéménytűz, 2 kazánháztűz, 1 lakóháztűz, 1 téves riasztás, vaklárma, **műszaki mentések:** 2 közúti baleset, 1 csapadékvíz eltávolítás, 1 veszélyes fa eltávolítása.

Ezek közül egy jelentősebb eset volt, amikor Abapusztán kb. 20 ha területen égett az avar.

Emellett részt vett az állomány belvízcsatorna tisztításában, valamint az Ordas-telepre szállítottak tisztálkodáshoz és az állatok itatásához szükség ivóvizet, mivel a vízellátástechnikai probléma miatt több napon keresztül szünetelt.

Sajnálatos, hogy a több, mint húsz éves IFA tűzoltó gépjárművel évről-évre több technikai hiba adódik, de pályázati forrás segítségével az üzemanyag ellátó fel lett újítva. A tömlőszárító továbbra is használatatlan, remények szerint 2013-ban sikerül használható állapotba hozni. Az eszközállományt pályázat segítségével, közel 400 000 Ft értékben lett bővítve.

Az önkéntes és létesítményi tűzoltó verseny szeptemberben került megrendezésre a városnap keretein belül. Az egyesület 2012-ben volt



131 éves, de 2011 helyett most, itt lett megünnepeelve a 130. éves jubileum. A rendezvény probléma nélkül, szervezeten, gördülékenyen zajlott le, mindkét induló csapat – az ifjúsági fiú és a felnőtt férfi raj – elhozta a kategóriája első helyezését.

Az értékelést követően a tagság meghallgatta a Gazdasági és Felügyelő Bizottság beszámolóját is.

Mindhárom értékelést a jelenlévők egyhangúan elfogadták.

Kozák Attila tű. alezredes fel-szólalásában ismertette az elmúlt évben a katasztrófavédelem területén végbement változásokat, az új szervezeti struktúrát, illetve a kirendeltségnek a lakosság biztonságában betöltendő szerepét. Elmondta továbbá, hogy az irányítási, felügyeleti, hatósági, szakhatósági jogkörök és feladatok megerősítettek a katasztrófavédelem területi és helyi szervezeteinek a közbiztonság javításában, erősítésében játszott szerepét. Hozzátette, az integrált

katasztrófavédelemben létrehozott új szervezeti elemek növelték a beavatkozások szakmai színvonalát és a reagáló-képességet. Gratulált a múlt évben Balkányban megrendezett önkéntes tűzoltó verseny színvonalas lebonyolításához, valamint sok sikert és felelősségteljes jó munkát kívánt az elkövetkező időszakra is.

A hozzászólás után, titkos szavazással az egyesületi tisztségviselők megválasztására került sor.

Az ÖTE elnökének Pálosi László urat, Balkány Város polgármesterét, az egyesület parancsnokának Nagy Tibort, az egyesület titkárának ifj. P. Kiss Józsefet, vezetőségi tagoknak Karóczkai Istvánnét és Szilágyi Ernőt, felügyelő bizottság tagjainak pedig Magyarné Tóth Ildikót, Halmos Jánost és Jeszenszki Zoltánt választották meg.

A rendezvény hivatalos részét követően az elnökség izletes vacsorával látta vendégül a megjelenteket.

Miski Lajos nyá. tű. alezredes

Trianon

1920. június 4.

Charles Daniél a Magyarországot érintő trianoni békeszerződésről így írt: „Az egyik fél teljes rosszindulatának kellett a másik fél tudatlanságával párosulnia, ahhoz, hogy a régi Magyarországot csodálatos egységét egy képzelet elnyomás nevében szétrombolja. Szétszakították ezt a nemzetet, amely politikai, közigazgatási egységet 10 évszázadon át megtartotta, azzal a kifogással, hogy különböző népekből áll.

Alkottak három új államot, még vegyesebb népességgel, mint amilyen a magyarországi volt. „Jól látta ezt Daniél. A három új államból kettő már a nevében is sok nemzetiségű államszerkezetről árulkodott. Délén a Szerb-Horvát-Szlóven királyság (1929-től Jugoszlávia) lakossága, ahogy a nevéből is kiderül szerb, horvát, szlovén, magyar, makedón, német, román, bosnyák, cseh, albán, szlovák, török nemzetiségű lakosokból állt. Északon Cseh-Szlovákiát cseh, szlovák, német, lengyel, magyar, ukrán, rutén, orosz nemzetiségek alkották. Keleten Románia nemzetiségei a román, magyar, német, ukrán, orosz, török, szerb, horvát,

tátár, szlovák, cseh, bolgár, lengyel, görög, örmény voltak. Ha a hazánkból létrehozott új államok nem soknemzetiségűek, akkor nem tudom, mit lehet annak nevezni. Ha hazánk területeit azért vették el, hogy megszüntessenek egy különböző népekből álló soknemzetiségű országot, hazánkat, (az I. világháborúban való részvételünk mellett) és létrehoznak három soknemzetiségű utódállamot (Jugoszláviát, Csehszlovákiát, Romániát) ahol Jugoszláviában a Szerbek, Csehszlovákiában a csehek, Romániában a románok nyomták el az összes többi nemzetiséget, akkor ezt a békeszerződést (békediktátumot) nemcsak igazságtalannak nevezhetjük, hanem rendkívül számító döntésnek is.

Ha Trianonról beszélünk, minden magyarnak tudnia kell, hogy miről van szó. Tudnia kell Trianonról a nem magyaroknak is, hiszen ilyen igazságtalanság bármely nemzetet megtörténhet. A megemlékezéseink minden napja egy nagy felkiáltójelel kell, hogy legyen azért, hogy figyelmeztessen és emlékeztessen mindenkit erre a napra.

E napon nem csak az ország, a nemzet, hanem családok is szakadtak szét. Emberi sorsok törtek derékba és a törvények nem az igazságot, a törvényességet, hanem a felsőbb hatalmak érdekeit szolgálták.

A békeszerződésben nem érvénye-

sültek a Wilsoni elvek. Nem kértezték meg a győztes hatalmak a veszteseket véleményükről, s így fordulhatott az elő, hogy hazánk esetében nagyobb, egy tömbben élő magyarságot is szakítottak el az anyaországtól. Csak egyetértési, belenyugvási, vagy inkább beletörődési joggal rendelkezhetett a magyarság. Azt pedig, hogy mennyire tudunk ebbe a békediktátumba beletörődni talán mutatja az elkövetkező évek revíziós politikája is. Volt itt tatár, török, német, de ilyen csonkítást egy elnyomás alatt sem szenvedtünk el, mint Versaillesi békekötés alatt.

A Magyar haza irodalmáról, történelméről, földrajzáról, néprajzáról sem beszélhetünk úgy, hogy ne érintsük Trianon kérdését. Hiszen irodalmi, történelmi emlékhelyeink jelentős része az utódállamokba került. A néprajznak vagy a tájegységeinknek sem szabhatnak korlátot a határok. Az pedig, hogy milyen nagy számban élnek az elcsatolt területeken magyarok szinte kiköveteli, hogy beszéljünk Trianonról és az elcsatolt területek magyarságáról. Sokan úgy gondolják, hogy minek erről ennyit beszélni. Volt és kész! Tőlük csak annyit kérek, hogy gondoljanak bele, hogy mi történhetett volna, ha a Román határ nem Érmihályfalvánál (kb. 25-30 km) hanem Debrecennél húzzák meg. A 40-50 év körüliek, akik jártak a Cau-

cescu rendszer idején hetente-havonta vagy ritkábban „kirándulni” Romániába, azok a nélkülözéssel és jogtiprással szembesülhettek. Nos, mi is kaphattunk volna ezekből az „áldásokból” ha a Román határt a Tiszánál vagy még rosszabb esetben a Dunánál húzzák meg.

Bármely szomszédos országra megünk, pusztán létünk is emlékeztető kell, hogy legyen. De ehhez az kell, hogy hazánkhoz méltó módon viselkedjünk és érezzük.

Emlékezzünk, ne felejtsük Trianont!

Az egészséges magyarságtudat nem bűn, mint ahogy nem bűn a környező országok nemzetudata se (persze ha az is „egészséges”).

Május végén emlékeztünk a hősök napjára. Főhajtással tiszteltük a világháborúban hazánkért elesetteknek, az 56-os hősöknek a kitelepítetteknek. Talán szoríthatunk itt egy kis helyet az utódállamokba került magyarságnak is. Hiszen magyarnak olyan közegben, ahol a magyar szó is bűn volt, hősi cselekedetek számítottak.

Magyarnak lenni nemcsak állapot, hanem küldetés is. Trianon a mi gólgóltánk: Minden magyaré. Függetlenül attól, hogy hol élünk. Emlékezzünk, hát mindnyájan méltóképpen minden június 4.-én erre a napra.

Molnár Zoltán



ANYÁK NAPJA BÉKE- TELEPEN

Az édesanyákat köszöntötték a május első vasárnapján tartott anyák napja alkalmából a Béke-telepi iskola tanulói.

Válogatottságot ért az országos bajnoki cím

Pásztor László meggyőző teljesítménnyel, három tusgyőzelemmel végzett az élen.

Visszhangos sikert ért el megyénk fiatal birkózója, Pásztor László, aki a Cellspan-Balkány SE színeit képviselte a Szigetszentmiklóson rendezett junior szabadfogású országos bajnokságon. Farkas László tanítványa az 50 kg-os súlycsoportban egy pontozásos és három tusgyőzelemmel (figyelemre méltó módon, mindannyiszor az első menetben...), vagyis felettébb meggyőző produkcióval szerezte meg az aranyérmet. Farkas László edző elmondta: rendkívül kemény felkészülési időszak végén, jó formaidőzítéssel érte el az ifjú tehetség ezt a valóban bravúros eredményt, minek köszönhetően immár a magyar junior válogatott keret tagjaként tovább bizonyíthat-

ja rátermettségét. Külön köszönet illeti meg a Cellspan Kft. ügyvezetőjét, Bánházi Barnabást, és Balkány vezetését a balkányi birkózás rendületlen támogatásáért, ami nem kis mértékben járult hozzá e teljesítményhez.



Pásztor László látványos birkózással végzett az élen, ami természetesen edzője, Farkas László tetszését is elnyerte



Tanévzáró a Barackvirág Óvodában

2013. május 31-én szerveztük óvodánk tanévzáró ünnepélyét, melyet a szokásoknak megfelelően a helyi Művelődési Házban rendeztünk meg.

Kívánunk nekik kellemes nyaralást, jó pihenést a nyárra. Sok sikert, jó egészséget az iskolai évekhez.

Kerecsi Mihályné
óvodavezető

A gyerekek nagy izgalommal készültek erre a napra, műsorukkal izelítőt kaptak a szülők és a vendégek a tanév során tanult versekből, dalokból, körjátékokból, mozgásos-táncos előadásokból.

A Pillangó csoport az édesanyákat, nagymamákat köszöntötte műsorával. A Micimackó csoport műsora igazi kis tavaszi csokor volt. A Méhecske csoport falusi lakodalmast adott elő. A három csoport műsorát követően egy elsőosztályos kislány jelképesen kinyitotta az iskola kapuját, melyen 31 nagycsoportos gyerek lépett át, s ezzel elbúcsúztak pajtásaiktól, az óvó néniktől, dajka néniktől.



Következik az év leghosszabb sporteseménye



Képünkön az Aba FC csapata, akik idén is részt vesznek az eseményen

Idén is megrendezésre kerül az éjszakai futballtorna, amelynek időpontja 2013. július 20. (szombat) A torna délután 16 órától másnap reggel 8 óráig tart a Városi

Sportcsarnokban. Az eseményen 12 csapat vesz részt. Minden szurkolót szeretettel várunk, hogy a helyszínen drukkoljanak a csapataknak. **Vinkler József szervező**

